

轻松愉快突破阅读难关

每天10分钟

初中英语  
精品阅读

10 Minutes a Day

English Reading  
for Junior Middle School Students

张美凤◎编著

金盾出版社

# 每天 10 分钟 初中英语精品阅读

编著 张美凤

编委 王婷 祁俊华

王宁波 邹羽

郭飞 王伟东

薛秀英 孙健

## 特别鸣谢出版社

中国青年出版社、机械工业出版社

北京出版社、北京日报出版社、北京出版社

北京出版社、北京日报出版社

北京出版社、北京日报出版社

北京出版社、北京日报出版社

北京出版社、北京日报出版社

北京出版社、北京日报出版社

北京出版社、北京日报出版社

北京出版社、北京日报出版社

北京出版社、北京日报出版社

北京出版社、北京日报出版社

金盾出版社

## 内 容 提 要

《每天 10 分钟 初中英语精品阅读》一书以教育部最新颁布的《英语课程标准》为指导,遵循英语教学和中学生身心发展的双重规律。本书精心设计了“经典故事”、“动物世界”、“幽默空间”等七大阅读主题,68 篇题材新颖、生动有趣的阅读精品。书中所选文章内容丰富、集知识性与趣味性为一体,可读性极强,可充分满足中学生的英语阅读需要,激发阅读兴趣、开阔视野、丰富英语词汇,快速提高英语阅读能力。

### 图书在版编目(CIP)数据

每天 10 分钟 初中英语精品阅读 / 张美凤编著 . -- 北京 : 金盾出版社 , 2010.8

ISBN 978-7-5082-6350-2

I. ①每… II. ①张… III. ①英语—阅读教学—初中—课外读物  
IV. ①G634. 413

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2010) 第 059934 号

## 金盾出版社出版、总发行

北京太平路 5 号(地铁万寿路站往南)

邮政编码:100036 电话:68214039 83219215

传真:68276683 网址:www.jdcbs.cn

封面印刷:北京精美彩色印刷有限公司

正文印刷:北京外文印刷厂

装订:东杨庄装订厂

各地新华书店经销

开本:880×1230 1/32 印张:6.5 字数:207 千字

2010 年 8 月第 1 版第 1 次印刷

印数:1~8 000 册 定价:16.00 元

(凡购买金盾出版社的图书,如有缺页、  
倒页、脱页者,本社发行部负责调换)

# 前 言

## FOREWORD

《每天10分钟初中英语精品阅读》与大家见面了，这是我们献给广大中学生和英语教师的一份精美礼物。

本书由英语教育专家和教学一线的中学英语骨干教师联手策划编写。这是一本关注中学生英语阅读的书，也是一本内容就像故事一样生动、有趣的书。它的目的是让中学生在愉快的阅读中对英语学习产生浓厚的兴趣，并感受词汇拓展和能力提高的愉悦。

本书所选文章题材新颖、内容丰富、集知识性与趣味性为一体，可读性极强。可充分满足中学生的英语阅读需要，激发阅读兴趣、开阔视野、丰富英语词汇，快速提高英语阅读能力。编写体例如下：

### 小字典

列举文章中的重点、难点单词和词组，并配有中文释义，便于同学们在阅读过程中记忆和丰富词汇。

### 翻译吧

每篇文章后面配有译文欣赏，便于同学们更好地理解文章。

### 点津台

全面解析核心词汇的词义、用法、搭配、近义词和反义词，对

难度较大的句子进行结构分析,有助于同学们学以致用。

闯关站

精心设计形式多样的练习题，引导同学们全面理解文章，快速提高阅读水平。

欢迎朋友们使用本书，并给我们提出宝贵意见和建议。

编者

# 目录

<b>Unit 1 Classical Stories</b>	
<b>经典故事</b>	
1. A Cat Is Fishing	(2)
<b>猫咪钓鱼</b>	
2. A Wolf and a Sheep	(4)
<b>狼和羊</b>	
3. A Cat and a Mouse	(7)
<b>猫和老鼠</b>	
4. An Arab and his Camel	(9)
<b>阿拉伯人和他的骆驼</b>	
5. The Tiger and the Donkey	(12)
<b>老虎和驴子</b>	
6. The Tiger and the Fox	(15)
<b>狐假虎威</b>	
7. The Blind Men and the Elephant	(17)
<b>盲人摸象</b>	
8. Teeth can't Live without Lips	(20)
<b>唇亡齿寒</b>	
9. Making a Mark on the Boat to Look for a Sword	(23)
<b>刻舟求剑</b>	

## 10. A Man in the State of Zheng Wants to Buy a Pair of Shoes

(26)

### 郑人买履

#### Unit 2 Animal World

#### 动物世界



11. Ostriches ..... (30)

### 鸵鸟

12. Sea Horses ..... (32)

### 海马

13. Animals' Home ..... (34)

### 动物的家

14. Butterflies ..... (37)

### 蝴蝶

15. The Small Black Ants ..... (40)

### 小黑蚂蚁

16. Jumping Mice ..... (43)

### 跳鼠

17. Lark Birds ..... (46)

### 百灵鸟

18. Lovely Swallows ..... (49)

### 可爱的燕子

19. Koalas ..... (52)

### 考拉

20. Penguins ..... (55)

### 企鹅

21. Manatees ..... (58)

### 海牛

22. An Elephant ..... (61)

### 大象

23. Whales ..... (64)

### 鲸鱼

## Unit 3 Colourful Life

### 多彩生活

24. "Go believe": the English Name for Tianjin "Goubuli"	38 真想恋爱：才女 狗不理包子店的英文名 (69)
天津“狗不理”的英文名字—Go believe	
25. Streetball	39 街球 (72)
街球	
26. Jacks	40 抓子游戏 (75)
抓子游戏	
27. Easter Day	41 复活节 (78)
复活节	
28. Christmas	42 圣诞节 (80)
圣诞节	
29. The Dragon Boat Festival	43 端午节 (83)
端午节	
30. Laba Festival: Free Porridge in Shaolin Temple	44 腊八节:少林寺免费施粥 (86)
腊八节:少林寺免费施粥	
31. Sunglasses	45 太阳镜 (89)
太阳镜	
32. E-mail	46 伊妹儿 (91)
伊妹儿	

## Unit 4 Superstars

### 超级明星

33. Mickey Mouse	47 成功明星 (94)
米老鼠	
34. Wang Lihong: the Most Popular Malesinger of 2007	48 王力宏:2007 最受欢迎男歌手 (97)
王力宏:2007 最受欢迎男歌手	
35. Andy Lau Danced with Jane	49 华仔与珍妮共舞 (100)
华仔与珍妮共舞	

36. Kaka: A Dream Comes True ..... (103)

卡卡:梦想成真

37. A 101-year-old Man will Run Marathon ..... (106)

百岁老人欲跑马拉松

38. A Bag that can Talk ..... (109)

会说话的书包

39. A Little Inventor ..... (111)

小发明家

40. A 12-year-old “Pilot” ..... (113)

十二岁的“飞行员”

## \* Unit 5 Humour Space

幽默空间

41. A Note ..... (117)

一张纸条

42. A Clever Old Man ..... (120)

聪明的老人

43. A Black Coat ..... (122)

黑色外套

44. One Thousand Ducks ..... (125)

一千只鸭子

45. An Absent-minded Student ..... (127)

心不在焉的学生

46. A Clever Dog ..... (129)

聪明的狗

47. A Great Boxer ..... (132)

伟大的拳击手

48. Wet Paint ..... (135)

油漆未干

49. A Small Black Dog ..... (139)

小黑狗

50. Who Was the Robber? .....	(143)
谁是强盗?	
51. A Clever Question .....	(146)
聪明的问题	
52. A Man Eating Grass .....	(149)
吃草的人	
53. A Big Box of Chocolates .....	(152)
一大盒巧克力	
54. In the Doctor's .....	(155)
在诊所	
55. Getting Anything .....	(158)
随便买	
<b>Unit 6 Geography Magazine</b>	
<b>地理杂志</b>	
56. Disneyland .....	(162)
迪士尼乐园	
57. Australia .....	(165)
澳大利亚	
58. The Four Seasons in the U. S. A .....	(167)
美国的四季	
59. New York .....	(170)
纽约	
60. The Coral Island .....	(173)
珊瑚岛	
61. The Flytrap .....	(176)
捕蝇草	
62. The Biggest Tree in the World .....	(178)
世界上最大的树	
63. The Dust Storm .....	(181)
沙尘暴	

## Unit 7 Imagination House

### 想象小屋

- (a) 64. Clouds ..... 云 (185)
65. The Raindrop ..... 雨滴 (188)
- (b) 66. I Want to be a Superman ..... 我想当超人 (191)
67. I Hope I Have a Robot ..... 我希望拥有一台机器人 (193)
- (c) 68. Borrowing Books Adventures ..... 借书奇遇 (196)
- (d) 69. Australia ..... 澳大利亚 (198)
70. The Great Wall ..... 万里长城 (201)
71. The Great Wall ..... 万里长城 (201)
72. The Four Great Inventions ..... 中国四大发明 (204)
73. New York ..... 纽约 (207)
74. The Great Wall ..... 万里长城 (210)
75. The Great Wall ..... 万里长城 (213)
76. The Great Wall ..... 万里长城 (216)
77. The Great Wall ..... 万里长城 (219)
78. The Great Wall ..... 万里长城 (222)
79. The Great Wall ..... 万里长城 (225)
80. The Great Wall ..... 万里长城 (228)
81. The Great Wall ..... 万里长城 (231)
82. The Great Wall ..... 万里长城 (234)
83. The Great Wall ..... 万里长城 (237)
84. The Great Wall ..... 万里长城 (240)
85. The Great Wall ..... 万里长城 (243)
86. The Great Wall ..... 万里长城 (246)
87. The Great Wall ..... 万里长城 (249)
88. The Great Wall ..... 万里长城 (252)
89. The Great Wall ..... 万里长城 (255)
90. The Great Wall ..... 万里长城 (258)
91. The Great Wall ..... 万里长城 (261)
92. The Great Wall ..... 万里长城 (264)
93. The Great Wall ..... 万里长城 (267)
94. The Great Wall ..... 万里长城 (270)
95. The Great Wall ..... 万里长城 (273)
96. The Great Wall ..... 万里长城 (276)
97. The Great Wall ..... 万里长城 (279)
98. The Great Wall ..... 万里长城 (282)
99. The Great Wall ..... 万里长城 (285)
100. The Great Wall ..... 万里长城 (288)



## 1. A Cat Is Fishing

A cat goes fishing by the river every day, but he can't catch any fish.

One day he goes to the river as usual. Suddenly a fish comes out, he catches the fish. He is very happy, but he forgets to put the fish into the basket. He dances and sings. He shouts, "I have a fish! I have a fish!" All his friends come to see him. "Where is your fish? Let us have a look at it." his friends say. "It's there, near the bank." the cat answers but he can't find the fish. When he sings and dances, the fish jumps back into the river.



### 小字典

as usual 像往常一样 suddenly 突然地

have a look at 看一看 jump 跳

when 什么时候;当……的时候

forget to do sth. 忘记要做某事 (forget doing sth 忘记已经做过某事)

### 翻译吧

### 猫咪钓鱼

一只猫每天去河边钓鱼,但是他却钓不到一条鱼。

一天,他像往常一样去了河边,突然一条鱼跳出水面,他捉到了那条鱼。他非常开心,但却忘记把鱼放进篮子里了。他又唱又跳,喊道:“我捉到一条鱼!我捉到一条鱼!”他所有的朋友都过来看,“你的鱼在哪

儿？让我们看一看。”他的朋友们说。“在那儿，岸边。”猫回答，但他却找不到那条鱼了。当他又唱又跳的时候，那条鱼跳回河里去了。

### 点津台

#### fish

1. (可数名词) 鱼(复数 fish, 复数 fishes 表示鱼的种类)

We caught a few fish/fishes in the river.

我们在河里抓了几条/几种鱼。

2. (不可数名词) 鱼肉

Do you like fish? 你喜欢吃鱼吗?

3. (动词) 捕鱼, 钓鱼

My father likes fishing. 我爸爸喜欢钓鱼。

go fishing 去钓鱼

### 闯关站

根据短文内容, 选择最佳答案。

- ( ) 1. The cat goes to the river every day to \_\_\_\_\_.  
A. catch fish      B. eat fish      C. play
- ( ) 2. One day, a fish comes out and he \_\_\_\_\_.  
A. eats it      B. catches it      C. lets it go
- ( ) 3. The cat's friends come to see the fish, but they see \_\_\_\_\_.  
A. nothing      B. a small fish      C. a big fish
- ( ) 4. Where is the fish at last(最后)?  
A. In the basket.  
B. In the river.  
C. In the cat's mouth.

### 答案:

1. A 2. B 3. A 4. B

## 2. A Wolf and a Sheep

One day a sheep is drinking water near the river, a wolf is coming to the sheep. The wolf wants to eat the sheep very much. He says to the sheep, "You make my water dirty. I can't drink it now." The sheep says, "I am far away from you. How can I make your water dirty?" The wolf has nothing to say.

Then the wolf has another idea. He says to the sheep, "Last year you said something bad behind me." The sheep cries, "No, I didn't. I wasn't born at that time."



"Then it must be your daddy," the wolf says. Then he rushes at the sheep and wants to eat it.

### 小字典

drink 喝 make 使,制造

said 说(say 的过去式) rush at 冲向

dirty 肮脏的

cries 哭喊(cry 的第三人称单数形式)

far away from... 距离……很远

have another idea 又想出一个主意(have an idea 想出一个主意)

have nothing to say 无话可说(have something to say 有话要说)

翻译吧

狼和羊

一天，一只羊正在河边喝水，一只狼走向这只羊。狼非常想吃掉羊。它对羊说：“你弄脏了我的水，我现在不能喝了。”羊说：“我离你很远，我怎么会弄脏你的水呢？”狼无话可说了。

然后，狼又想出一个主意。它对羊说：“去年，你在背后说我坏话了。”羊哭喊着说：“不，我没有。那个时候我还没有出生呢！”

“那么一定是你的爸爸。”狼说着就向羊扑过去，想吃掉它。

点津台

一、another

1. (形容词)

(1) 再一, 另一, 还, 再, 又

Will you have another apple? 你要不要再来一个苹果?

We may have to wait for another two days. 我们也许得再等两天。

(2) 别的; 不同的

another day 他日; 改天

2. (代词) 另一个(人或物)

I don't like this one; please show me another.

我不喜欢这个, 请另拿一个给我看看。

搭配

one another 互相

one after another 一个接一个地; 依次地

二、make(动词) (made made) 制作; 赚得; 得到; 使

The boy is making a model plane. 那个男孩正在做航模。

The boy made faces and made everyone laugh.

那男孩做鬼脸, 引得大家发笑。

He makes his living as a teacher. 他以教书为生。

搭配

be made from 由……原料制成(看不出原料)

be made in 在……制造

be made of 用……原料做成(能看出原料)

be made up of 由……组成;由……构成

make a living 谋生

make a mistake 犯错误

make a phone call 打电话

make faces 做鬼脸

make friends with 与……交朋友

make ... into 把……做成

make models 制作模型

make out 看出;理解

make sure 确信

make the bed 铺床

make up 构成;化妆;弥补;编写

### 闯关站

根据短文内容,选择最佳答案。

- ( ) 1. One day a sheep is \_\_\_\_\_ near a river.  
A. walking      B. drinking      C. sleeping
- ( ) 2. The wolf wants to eat \_\_\_\_\_.  
A. the grass      B. the sheep      C. nothing
- ( ) 3. The wolf says he can't \_\_\_\_\_.  
A. drink the juice      B. drink the water  
C. eat the grass
- ( ) 4. The wolf rushes at the sheep and \_\_\_\_\_.  
A. wants to help it      B. wants to play with it  
C. wants to eat it

### 答案:

1. B  2. B  3. B  4. C